ВЕСЕ МАСТОРТНЭНЬ ПРОЛЕТАРИЯТНЕ, ПУРНАВОДО ВЕЙС!



# ЛЕНИНЭНЬ КИЯВА

1941 ие АПРЕЛЕНЬ 13-це чи
41 (1337) №

ЛИСИ: 11-це ие, 12 № ковс

ВЛКСМ-нь Мордовской обкомонть ды Саранск ошонь комитетэнть газетаст

## Достойна вастсынек великой праздникенть

Курок сы великой пролетарской праздникесь—Маень 1-це чись. Минек родинань трудицятне анокстыть сонзэ достойнасто вастомантень. Масторсонть келейстэ срадсь предмайской социалистической соревнованиясь. Эрьва косо робочейтне, колхозниктне, железнодорожниктне, минек советской интеллигенциясь бороцить сень кис, штобу Маень 1-це чинть честьс добовамс од успехть эсест роботасост.

Предмайской социалистической соревнованиясь келейстэ моли Мордовиянь трудицятнень юткояк. Те соревнованиянть инициаторокс минек республикасонть выступили Саранской котонинной фабриканъ робочеень ды служащеень коллективесь. Котонинной фабриканъ коллективесь сайсь эсь лангозонзо обязательства шкадо икеле прядомс апрельской производственной планонть, омбоце кварталонь планонть топавтомс июнень 22-це чинть самс, алкиньгавтомс продукциянь себестоимостенть, кепедемс сонзэ качестванть.

Колхозниктне, колхозонь комсомолецтнэ ды весе од ломатне великой пролетарской праздникенть вастыть тунда видемантень образцовойстэ анокстамонть ды сонзэ вадрясто ютавтомантъ кис бороцямонть виензазь. Веленъ комсомолецтнэ неень шканть максыть эсест колхозтнэнень покш лескс сень коряс, штобу икелев улевель парсте анокстазь весе се, мезе эряви видемантъ нурька шкас прядоманзо туртов.

Косо бу аволь уле, косо бу аволь робота комсомолецэсь ды од ломанесь, сон может анокстамс вадря, достойной казне эсензэ авантень-родинантень Маень 1-це чинть честьс. Комсомолецэсь-служащеесь должен добовамс сень, штобу сынст учреждениясь кармаволь роботамо еще седеяк парсте, четкойстэ, штобу еще седеяк пек кемекстамс трудовой дисциплинанть. Комсомолецэсь-тонавтницясь бороцязо тонавтнема иенть ансяк парсте ды отличнасто прядомантъ кис, школасонть сядо процентэнь успеваемостенть кис.

Праздникентень анокстамо шкастонть комсомолецтнэнень эряви еще седеяк пек виензамс предприятиятнесэ, учреждениятнесэ, чугункань ки лангсо ванькснчинть ды порядоконть кис бороцямонть. Сехте пек тень коряс ламо должны теемс веленъ комсомолецтнэ. Минек еще сеетьстэ вастневить истят велеть, косо ваньксчинь кирдемась ды культурась аштить аволь почетсо. Неть велетнесэ обычна мик политпросветучреждениятне ды веленъ советэнь, колхозонь правлениянь помещениятне эрсить свал рудазовт, захламленнойть. Примерэнь кис васов а карматано якамо. Сайсынек Чамзинской райононь Покш Маресева веленъ советэнть. Тесэ вельсоветэнь кияксось свал рудазов, стенатне вельтязь пульсэ, уголтнесэ нурьгить шанжавонь коцт, кудыкелькссэсь пештязь торфсо. Веленъ советэнть перька ёртнезь эрьва кодамо мусор, тозонь валность кияксонь шлямо ведь.

Комсомолецтнэ должны весе виест нолдамс истямо беспорядкантъ, бескультурьянть каршо тюреме. Эрьва комсомолецэнтень эряви улемс эсь велентъ культуранзо кис страстной, а сизицякс бороцицякс.

Келей размах предмайской социалистической соревнованиянтень! Достойной казне марто вастсынек Великой пролетарской праздникенть!

## ПРЕДМАЙСКОЙ СОЦИАЛИСТИЧЕСКОЙ СОРЕВНОВАНИЯСЬ

### ЛИСТЯНО ИЗНИЦЯКС

Тевесь ушодовсь рольщиктнестэ. Кручинкин ды Никишин рольщиктне сёрмадсть социалистической соревнованиянь договор, конасонть сайсть обязательства топавтнемс 130 процентс выработканъ нормантень ды теемс электроэнергиянь экономия. Ванькскавтызь роботамо таркаст, уплотнили робочей чист ды вейкест-вейкест туртов лездазь, кепедизь эсь трудонь производительностест. Сынь вишкалгавтызь ролонь оборотонь цикланть 6,5 чассто 3,5 часос. Тень кувалт самай электроэнергиянь экономиясь картонной цехсэнть мартсто ульнесь 2000 киловатт-час, апрелень кемень чинтень пертъ—10.000 киловатт-час. Эсь изнявксонть Кручинкин ды Никишин рольщиктне алтызь казнекс Маень васенце чинтень.

Сынст лангс ванозь, котонинной фабрикань весе робочейтне общей собраниясо сайсть мель—виевгавтомс Маень 1-це чинть лемсэ социалистической соревнованиянть.

Ней фабрикасонть моли виев бороцямо эсь обязательстванть топавтоманзо кис. Картонной цехень машинисткатне Мухина, Дружинина комсомолкатне ней нормаст свал топавтнить 140 процентс.

Л. Горшенина.



Саранск ошонь «Восход» артелень коллективесь производственной од успех марто васты Маень 1-це чинть.

**Снимкасонть:** «Восход» артелень стахановкась-комсомолкась А. Гушина свал велькска топавтни производственной заданиянзо.

Фотось Б. Козловонь.

### МИНЕК ОБЯЗАТЕЛЬСТВАНОК

«Красный Октябрь» типографиянь робочейтне ды служащейтне социалистической соревнованиясо добовасть покш производственной показательть. Васень кварталонь планонть топавтызь 105 процентс. Башка цехтне добовасть седе вадря успехть. Примеркс, печатной цехесь васень кварталонь планонзо топавтызе 114,7 процентс, цинкографноесь—110,1, стереотипноесь—106,5 процентс.

Апрелень 3-це чинь общей собраниясо робочейтне и служащейтне включились предмайской социалистической соревнованияс. Минек обязательстванок: кепедемс омбоце кварталсто трудонь производительностенть 13 проценте, алкиньгавтомс нолдавикс продукциянть себестоимостензэ 5,5 процентс, теемс средствань экономия вспомогательной материалсо 1000 целковой.

В. Варламов.

Саранск ош.

### Вадря мастер

Ковылкинань «Объединение» промартелень белошвейной цехень мастерэсь М. Т. Балашова ялгась свал норманзо топавтни 125—130 процентс. Эсь роботань опытэнзэ максы од шивечтненень Кочина, Антонина ды Кузнецова ялгатненень, конат сонзэ лексэ тонадсть технической примеркань видестэ теeме ды мазыйстэ стамо.

К. Петров.

### Отличной успеваемостенть кис

Апрелень 8-це чистэ фельдшерско-акушерской школасо ютавтозель тонавтницятнень ды преподавательтнень собрания. Тесэ ульнесь ванкшнозь Маень 1-це чинь лемсэ социалистической соревнованиядо вопросось.

Собраниясь примась решения келейгавтомс тонавтницятнень ды преподавательской составонть юткссо первомайской социалистической соревнованиянть, штобу великой пролетарской праздникентъ вастомс советской школань од успехтнесэ.

И. Николаев.

### ШКОЛАТНЕС ВЕЛЕНЬ ОД ЛОМАТНЕНЬ ПРИЗЫВЕНЬ ИТОГТНЕ

Весе областнесэ, крайтнесэ ды республикатнесэ апрелень 10-це чистэ целанек прядозь виренъ промышленностень, строительной материалтнэнь промышлонностень ды чугункань кинь строительствань ФЗО-нь школатнес веленъ од ломатнень призывесь. Весеместэ тенавтнемань васенце очередентъ туртов призваннойть 105 тыща 740 од ломань.

7.500 ломанде ламо уш састь тарказост. Призваннойтнень марто зярыя эшелонтнэ ки лангсот.

(ТАСС).

### ШАХМАТНОЙ МАТЧЕСЬ-ТУРНИРЭСЬ

Апрелень 11-це чистэ Московсо ушодовсь шахматнэнь коряс СССР-нь абсолютной чемпиононь званиянть лангс матчень-турнирэнь омбоце пелькссэсь.

Ботвинник налксесь Болеславский марто. Партиясь кадовсь апак прядо ды Ботвинникенъ преимуществанзо марто.

Смыслов—Лилиенталь партиясь кадозь вейкеть положенияс кавонест противниктнень туртов.

Керес—Бондаревский партиясь кадовсь апак налксе Кересэнь сэредеманзо кувалма.

(ТАСС).

### Извещения

СССР-нь Верховной Советэнь Президиумонь секретариатось пачти СССР-нь ордентнэсэ награжденнойтненень седе, што орденской документнэнь полавтомань срокось, конат максозь 1936 иень апрелень 1-це чистэ 1937 иень декабрянь 31-це чис, кувалгавтозь те иень маень 1-це чис.

Тень кувалма весе ломатне, конат эзизь полавто эсест орденской документ, должны ютавтомс полавтомантъ районной сберкассатнесэ, эрямо таркасост те иень маень 1-це чинтень.

Таштo документнэнь марто вейсэ эряви максомс колмо фотографической карточкат 5×6 сантиметрань размерсэ, конатнень омбоце ёнксост улест заверенной местной Советсэ или роботамо таркасо.

### Од документ М. Ю. Лермонтовонь маштомадо

Феодально-крепостнической эпохань Государственной архивсэнть Московсо муезь документ, кона аштн исключительна интереснойкс. Сон корты, што Лермонтов марто Мартыновонь дуэлесь ульнесь аволь обычной поединкакс, но поэтэнть алкуксонь умышленной маштомакс.

Поэтэнтень ды критикентень И. А. Вяземскойнень 1841 иень июлень 31-це чинь сёрмасонзо А. Я. Булгаков—Московской почт-директорось сёрмады Пятигорскойсэ Мартынов марто Лермонтовонь вастовомадонть.

Мартынов те шкастонть яксесь вейкеава марто, но авась сонзэ эзизе вечке. Лермонтов сёрмадсь стихть ды вишкинe карикатура Мартыновонь лангс ды невтизе сонензэ, Мартынов потребовал дуэль: кодаткак кортамотне мирямодонть сонзэ лангс невоздействовали. Лермонтов, кона должен ульнесь ледемс васенцекс, яволявтсь Мартыновнень, што стихтне ды карикатурась ульнесть шуткакс, што сон сонензэ жо васенцекс еще невтинзе, штобу вейсэ пеетькшнемс.

Истя сёрмады Булгаков, Лермонтов мерсь Мартыновнень, што «бути сон тень аволь истя чарькодизе, то сон—Лермонтов нейке жо анок вешемс сонзэ пельде прощения, но ответэсь ульнесь: ледть!

—Мон карман ледмеме, но ансяк аволь тонь лангс,—мерсь Лермонтов ды ледсь кошт...

...Мартынов мольсь Лермонтовонь малас, ледсь сонзэ... видьстэ седейс. Сон кулось сеске жо. Удивительна, што секундатнэ нолдызь истямо аволь ломанень поступканть».

Архивень научной сотрудниктне анокстыть те документэнть лия материалтнэнь марто «Литературное наследство» журналонть туртов. (ТАСС).

82

*Гимнастической соревнованиятне*

## Вете чис

Организованнойстэ ды дружнасто ютыть гимнастической соревнованиятне Саранск ошонь педучилищасонть.

Снимкасонть: 1-це курсонь тонавтницясь А. Дудина тейни упражненият кольцясо.

Фотось Б. Козловонь.

Саранск ошонь педагогической училищасо гимнастической соревнованиятнесэ охваченнойть весе тонавтницятне. Теезь 32 команда (десятка), кемготовотнесэ весе комсомолецт, лия кемготовотнесэ—аволь союзной од ломать.

Гимнастической соревнованиятнень анокстамосонть ды сынст ютавтомасонть активна участвуют комсомолецтнэ-допризывниктне Смолькин, Батов, Даньшин ды Макаров ялгатне.

Апрелень 6-це чистэ гимнастической соревнованиятне ушодовсть тонавтницятнень общей парадсо. Мейле васенцекс выступили 3-це классонь тонавтницятне (те классонть эйсэ весе комсомолецт). Сынь невтсть сех паро результатт: общей балось 9,8 (кемень возможнойтнень эйстэ). Сындест мейле истяжо парсте выступили допризывниктне-комсомолецтнэ.

Соревнованиянь 5 читнень перть ГТО-нь комплексэнь «зарядкань» коряс норматнень 320 ломаньстэ максызь 315 ломань, равновесиянь коряс—240, сэрьс кирнявтнемань коряс—205, кузнемань коряс—100, троебориянь коряс—127 ломань.

Педучилищань тонавтницятне бороцить сень кис, штобу гимнастической соревнованиятнень прядомс аравтозь шкадонть икеле ды паро показательс марто.

П. Артемов.

## Монь физкультурной чим

Физкультурасо занимаюсь 3-це ие. Те тевенть эйс кундынь вейке врачонь советэнь коряс. Тевесь ульнесь вана кода. Колмоце четвертенть прядомовадо мейле овси лавшомгадсь шумбрачим. Карминь марямо кодамо-бути вялость. Молинь врачнень ды карминь кедьстэнзэ вешеме лекарства:

—Физкультура!—вана мезе тонь сех вадря лекарстват,—мерсь тень врачось.

Ды седе мейле карминь тейнеме гимнастической упражненият эрьва валске. Аламонь-аламонь появась эйзэнь вечкема гимнастикантень. Лезэнзэ эйсэ карминь нееме эсень вийстэнть, эсень шумбрачистэнть.

Ней тень гимнастикась теевсь эрямонь правилакс. Валске стякшнан 7-це чассто. Кодак ансяк стян, радионть коряс карман тейнеме упражненият. Седе мейле молян спортивной залс ды теян зярыя упражненият турниксэ, кольцясо ды брусьясо.

Спортивной залс якан занятиядо мейлеяк. Чокшне, уроконь тонавтнемадо икеле, 6-це или 7-це чассто тейсынь весе вольной упражнениятнень ды карман роботамо турниксэ, кольцясо ды брусьясо.

Д. Самаркин.

Саранск, педучилища.

# Кастатано кок-сагыз Мордовиянь паксятнесэ

Кок-сагызэсь истямо технической культура, конань эйстэ теить каучук (резина). Каучуконть пек покш значениязо масторонь оборонань тевсэнть ды весе народной хозяйствасонть.

СССР-нь Совнаркомось ды ВКП(б)-нь ЦК-сь 1941 иень февралень 27-це чистэ тейсть специальной решения «Кок-сагызэнь видевкстнэнь келейгавтомань ды урожайностенть кепедемань коряс мероприятиятнеде». Те постановлениянть коряс весе колхозтнэ ды колхозниктне могут видемс кок-сагыз пландо башка.

Тедиде Мордовиянь 19 райононь кодгеменде ламо колхозт кармить васенцеде видеме кок-сагыз. Истя, примеркс, Ардатовской районсо «Путь Ильича», Сталин лемсэ, Буденный лемсэ колхозтнэ, Атяшевской районсо «Искра», «12 год Октября» колхозтнэ ды лия районтнэва зярыя лия колхозт видить кок-сагыз, кой-косо видить пель гектар, кой-косо омбоце пель гектар.

ВЛКСМ-нь Мордовской обкомонь бюрось апрелень 1-це чистэ примась решения, конаньсэ мерезь ВЛКСМ-нь райкомтненень ды первичной организациятненень теемс комсомольско-молодежной звенат кок-сагызэнь кастамонть коряс. Звенатнень прявтокс аравтомс сех вадря комсомолецт-производственникть ды опытникть-колхозникть. Истят звенат эряви теемс уш нейке истямо расчётонь коряс: 1 гектарс 3—4 ломать.

Звенатне тевсэ должны невтемс, што Мордовиянь паксятнесэ можна кастамс кок-сагыз ды получамс сонзэ эйстэ покш урожай.

Комсомольско-молодежной звенатненень эряви муемс кок-сагызэнь видемантъ туртов модань участкат. Модась улезэ истямо, козонь парсте чачокшны сюро (приусадебной мода, эмеж пире, пойма ды низменной окультивированной торфяник) ды штобу сон улевель лов алов томкасто соказь ды рельефень коряс ровной поверхность марто.

Истяжо эряви эсь шкасто ды парсте анокстамс видьметнень. Тень коряс рекомендуем ловномс Лысенко академикенть статьянзо, кона печатасель те иень апрелень 4-це чистэ «Социалистическое земледелие» газетасонть.

Видемантень видьметнень анокстамонть кувалт звенатненень эряви пек мелявтомс, секс што кок-сагызэнь видьметнень ули особенностест—зярыя шкань перть а пургондомс. Секс видемс эряви стратифицированной (анокстазь) видьмесэ Лысенко академикенть методонзо коряс.

Видемс эряви широкорядной способсо, рядтнэнь юткост улезэ 44,5 сантиметра. Видьметне улест валязь модас 1—2 сантиметрань сэрь. Кок-сагызэнь видьметь эрьва гектаронтень эрявить 2—3 килограммт. Истянь видьметнень видемантень почти а кода аравтомс сеялкант, секс эряви анокстамс суро сюва или чувтонь пилявкст. Видмень вейке частенть ютксо човоримс кавксть-колмоксть седе ламо костязь суро сюват или чувтонь пилявкст.

Комсомолецт ды комсомолкат, бороцядо сень кис, штобу тынк колхозонь паксятнесэ кармаволь касомо кок-сагыз. Моледе кок-сагызэнь выращиваниянь коряс звенатнес. Тевсэ невтинк, што минек республикасонть кок-сагыз может касомс ды максомс паро урожай.

Н. Славкин,

ВЛКСМ-нь обкомсо крестьянской од ломатнень отделэнь заведующей.

# Минек эпоханьсехте вадря поэт

## *(Маяковскоень куломадо мейле 11 иень топодемантень)*

Икелень Кутаисской губерниясо (Грузиясо) Багдади велесэ лесничеень семиясо 1893 иень июлень 19-це чистэ чачсь Владимир Владимирович Маяковский.

Маяковскоень литературной деятельностезэ ушодовсь 1912 иестэнть. Од поэтэсь уш васень стихотворениясонзо выступил прок поэт-бунтарь, конанень а вечкевиль буржуазной обществась, сонзэ основатне, сонзэ моралесь, религиясь, искусствась. Буржуазной обществантень весе эсензэ ненавистензэ поэтэсь парсте выразил се шкань истят замечательной поэмасонзо, кодат «Облако в штанах», «Человек».

Сестэ, зярдо ушодовсь грабительской, братоубийственной империалистической войнась, Маяковский ськамонзо весе поэтнэнь юткксо мужественно выступил войнант каршо, разоблачал сонзэ грабительской сущностензэ «Война и мир» поэмасонть.

Октябрьской революциянть В. Маяковский вастызе пек покш мельсэ. Революциясь допрок ляякстомтызе сонзэ литературной сульбанзо. Весе эсь творчестванзо поэтэсь максызе революциянь тевентень служениянс. Сон вешсь весе лия поэтнэнь ды писательтнень пельдеяк сень, штобу максомс «од искусства, истямо, штобу ливтемс республикантъ рудазонть эйстэ».

Октябрьской революциядонть мейле Маяковский кармась выступать прок поэт-агитатор, прок поэт-сатирик, памфлетист, сёрмады революционной маршт («Левый марш»), гимнат. Октябрьской революциянь васенце годовщинантень сон сёрмадсь пьеса «Мистерия-буфф»—«минек эпохантъ героической, эпической ды сатирической изображения».

Гражданской войнань иетнестэ сон сёрмалиль рядовой якстереармеецтнэнень ды сехте отсталой крестьянтнэнень чарькодевикс нравоучительной ёвкст ды ёвтнемат, конатнень агитационной действеннностест пек покшоль. Сон сёрмалиль агитстихть «Окна сатиры Роста» плакатнэнень. Сестэ сон сёрмадсь ды рисовась малав 5 тыщат плакатт.

Теке жо шкане сон тейсь весе минек масторонть обобщенной грандиозной образ — сёрмадсь лирико-эпической покш поэма капиталистической мирэнть каршо Советской Россиянть победоносной единоборствадонзо. Те—«150.000.000» поэмась, кона нолдазель 1921 иестэнть.

Се шкань весе эсь произведениясонзо В. Маяковский славит Социалистической революциянть победанзо, советской народонть героизманзо, разоблачает ды едко пеели врагтнень, терди минек народонть бороцямос ды бдительностьс.

1922 иестэнть Маяковский кармась систематически роботамо газетасо. 1922 иень мартонь 5-це чистэ «Известия» газетасонть лисcь сонзэ содавикс стихотворениязо «Прозаседавшиеся», конаньсэ сон пеелинзе заседаниянь вечкицятнень, весе читнень заседаниясо ютавтицятнень. Стихенть лисемадо мейле омбоце чистэнть металлистнэнь Всероссийской съездэнь коммунистической фракциясонть сонзэ пек шнызе В. И. Ленин. Те шнамось окрылил Маяковскоень ды сон «весе вайгельсэ» развернул весе эсь деятельностензэ.



Маяковскоень сех паро произведениятнень юткксо васень таркасо аштить «Владимир Ильич Ленин» ды «Хорошо!» поэматне.

«Владимир Ильич Ленин» поэмась сёрмадозь 1924 иестэ—мировой пролетариатонь гениальной вожденть куломадонзо мейле. Те—сехте вадря произведения, мезе ули художественной литературасонть Лениндэ. Те поэмасонть Маяковский невтизе В. И. Ленинэнь простой ды величавой образонзо теке марто описывает ломатнень сех покш горянть, конань масторонь трудицятне переживали сестэ, зярдо марясть Ленинэнь куломадонзо.

«Хорошо!» поэмантъ В. Маяковский сёрмадызе Октябрьской Социалистической революциянтень кемень иень топодемантень. Те кемень иень перть революционной бороцямонь история. Те поэмасонть поэтэсь воспевает социалистической эсь родинанть, сонзэ касоманзо, советской народонть патриотизманзо.

Советской властень иетнестэ Маяковский сёрмадсь зярыя замечательной стихть. Сынст юткксо особой таркасо аштить «Советской паспортто стихтне», конатнесэ невти минек народонть гордостензэ сень кувалт, што сынь Советской Союзонь гражданинт.

Маяковский ожазсь сёрмадомс ды аллукс сёрмадсь истят произведенияt, конат достойнойть социализмань эпохантень. Маяковский «поэтэнь гайгиця весе эсь вайгеленэз» максызе революциянтень, социалистической строительствантень, советской народонтень служениянс. Сон сёрмадыксэль поэма сталинской васенце пятилеткадонть. Кенерсь сёрмадомо те поэмантень ансяк вступления «Во весь голос». Советской народонь врагтне, троцкистнэ, бухаринецтнэ эрьва кода травили Маяковскоень, игнорировали сонзэ творчестванзо, пачтизь поэтэнть сенень, што 1930 иень апрелень 14-це чистэ сезевсь сонзэ замечательной эрямозо.

Кевийкее иеть ютасть Маяковскоень куломадонзо мейле. Советской народось зярдояк а стувтсы сонзэ лемензэ, сонзэ творчестванзо. Маяковскоень стихтнень ловныть миллионт. Сынь, сонзэ стихтне ды поэматне, вдохновляют минек народонть сенень, штобу еще седеяк келей эськелькссэ молемс коммунизмантень киявантъ.

«Маяковский ульнесь ды каднови,—кода мерсь Сталин ялгась,—минек советской эпохантъ сехте вадря, талантливейшей поэтэкс».

# ШКОЛЬНОЙ ЭРЯМОСЬ

## Ансяк парсте ды отличнасто

Ардатова веленъ школанъ IV-це классонь тонавтницятне М. Карпунькина, П. Автошкина, К. Паксеваткина, Т. Писмерова, В. Мартьянова, Н. Паркаев ды лиятнеяк чиде-чис анокстыть проверочной испытаниятненень.

Весть уш повторили географиянь, арифметиканъ ды эрзянь келень коряс ютазь материалонть. Кармасть повторямо омбоцеде. Те лезды сененьгак, штобу седе парсте чарькодемс се материалонть, конань ютыть ней. Тонавтницятне лездыть вейкест-вейкест туртов, весень сынст бажамост вейке: испытаниятнень максомс ансяк парсте ды отличнасто.

М. Зинкин ды А. Сульдин, 4-це классонь тонавтницят.

Дубенской р-н.

## Родительской собрания

Неть читнестэ Ершовка поселкасонть ульнесь ютавтозь родительской собрания. Чукало велень средней школанъ директоросъ В. Егоров ялгась тейсь доклад тонавтнема иень III-це четвертенть итогтнеде. Сон тешкстызе сень, што колмоце четвертенть перть лоткасть тонавтнемадо 22 эйкакш. Абсолютной успеваемостесь школасонть алкине, ансяк 76,25 процент, посещаемостесь—91,7 процент.

Родительтненень ёвтнезель, кода тонавтнить ды ветить школасо эсь прят сынст эйкакштне. Ловнозель переводно-выпускной испытаниятнеде РСФСР-нь Наркомпросонть инструкциязо.

Родительтне макссть вал, што сынь эсь эйкакштнень кармить лездамо испытаниятненень анокстамосонть, кармить ванномо сень мельга, штобу эйкакштне тейнелизь кудосо заданиятнень, кирдемс связь классной руководительтнень марто, яксемс школав, штобу содамс кодамо успеваемостест ды дисциплинаст сынст эйкакштнень.

Собраниясонть теезь родительской комитет, кона карми лездамо школантень весе сонзэ роботасонзо.

Н. Базайкин.

Ардатовской р-н.



Снимкасонть: Саранской 44-це № школанъ 6-це классонь тонавтницясъ Вова Перяков эйкакшонь технической станциясонть ладси радио.

Фотось К. Свитинэнь.

## Анокстыть испытаниятненень

Пакся Тавла велень неполной средней школанъ тонавтницятне кармасть анокстамо проверочной испытаниятненень. Повторяют ютазь материалонть, ловнить тематненъ коряс эрявикс литература.

Испытаниятненень сех парсте анокстыть 7-це классонь тонавтницятне Петров ды Смольянов, 6-це классонь тонавтницясь Начаркин ды лият. Сынь сайсть обязательства лия класс ютамс отличной отметка марто.

Но улить истяткак, конань тонавтнема иенть перть ульнесть зярыя беряньотметкаст ды нейгак а анокстыть испытаниятненень, примеркс, Бабакаева (7-це класс), Ежовкин (6-це клакс), Бабакаев (5-це класс) ды лият.

Б. Платонов.

Кочкуровской р-н.

## ДОБОВАТАНО ЕЩЕ СЕДЕЯК ПОКШ УСПЕХТЬ

Кенде велень неполной средней школасонть сынь лововить сехте парсте тонавтницякс. Петр ды Алексей Децовтнень, Добролюбский Алексеень, Русскина Клавдянь, Мучкаев Колянь отметкаст весе предметнэнь коряс свал парт ды отличнойть.

Колмоце четвертенть сынь прядызь сехте вадрясто. Бороцить сень кис, штобу меельце четвертьстэнтькак а алкиньгавтомс эсь успеваемостест. Ней сынь анокстыть проверочной испытаниятненень, повторяют ютазь материалонть.

Н. Никитин.

Дубенской р-н.

## Тосо, косо секретаресь Мартьянов

Кавксо комсомолецт Советнэнь VI-це съездэнть лемсэ колхозной комсомольской организациясонть (Турдак веле). Сисемтне роботыть колхозной производствасо, вейкесь—колхозонь счетоводокс.

Кода роботыть неть комсомолецтнэ? Аштить ли сынь примерэкс лиятненень ды васняк, од ломатненень? Арась! Комсомолецтнэнь юткссо арась вейкеяк стахановец.

— Вейкеяк арась,—прянь нолдазь мерсь первичной организациянь секретаресь М. Мартьянов ялгась.

— А истят улить, конат а лиснекшнить роботас?

Мартьянов ялгась якстерьгадсь ды кармась лавтовонзо кепсеме.

— Сон сонсь течи эзь яка,—мерсь маласо аштиця бригадир.—Мон кучния сонзэ тикшень ускомо, сон эзь моле, ней ванат правлениясо лужалекшни.

Мейле карминек содамо, што Мартьянов ялгась а весть уш отказакшнось молемс роботас. Сонзэ лангс ванозь, роботас сеетьстэ а якситъ лия комсомолецтнэяк.

Комсомольской собраниясо вестькак аравтозь вопрос колхозонь производственной роботасо комсомолецтнэнь участиядост. Ды собраниятнэк тесэ эрсить чуросто, колмо-ниле ковонь ютазь.

Комсомолецтнэнь арась колхозсонть ды од ломатнень юткссо кодамояк авторитетэст. Аштить ве ёно эсь колхозонть общественной эрямонзо эйстэ.

Эсест идейно-политической уровенест а кепедить. Аволь союзной од ломатнень юткссо кодамояк робота а ветить. Секскак меельсэ иетнестэ комсомолонь рядтнэс тосо апак прима вейкеяк од ломань. А колхозсонть улить замечательной од ломать. Вана, примеркс, стахановецтнэ Ф. Тимошкин ды Ф. Кабайкин, колхозной работасо планост топавтнить 150—160 процентс. Те иень сёксня кармить призываться Якстере Армияв. Сынст улить нилень-нилень оборонной значокост.

Минь кортнинек мартост комсомолс совамодо. Сынь мерсть, што умок уш арсить улемс ВЛКСМ-нь рядтнэсэ.

Ив. Антонов.

Ардатовской р-н.

## ШАБРА ВЕЛЕСТЭ „ГОСТЬ"

Тундонь весь копачинзе а неявикс оршамосо сопкатнень, виренть ды пограничной А. веленть. Тантей удомасо уды велесь трудовой чиденть мейле. Вейке тол а неят раужосо копачазь покш ды вишка вальматнестэ.

— Шкась паро,—эсь судонзо алов кортась киява сыця ломанесь.—Паряк тевтне лисить.

Истя арсезь сон пачкодь пестэ омбоце кудонтень. Сон лоткась. Минута арсесь. Ды инстинктивна ветексть сурсонзо стукадсь ливезев вальмантень—ответ арасель. Сон еще стукадсь. Таго сэтьме. Колмоцеде, кода парынестэ стукадизе вальманть, сеске марявсть стака эскелькст ды цёра вайгелень козома.

— Господи. Крестызе конянзо а содавиксэсь ды зепстэ капшазь револьверэнть таргазь, тонгизе сонзэ кем голенищанзо.

— Кие тесэ?

— Панжт, браток. Овси эль кельмам, шабра велень, Василий Николаевич Терехин. Нешто вайгелем а содави?..

Петр Павлович панжизе кенкшенть: сонзэ икеле аштесь сэрей, рудазо лапьказь, теине чама ломань.

Петр Павлович прянь апак невте тарнозевсь. Ведь те велестэнть сон истямо ломань зярдояк эзь некшне.

— Вана стул, озак. Ды Вавилкин венстизе тензэ килеень стака стулонть. Сон стакасто озась. Рудазов ожасонзо нардызе конястонзо ливезенть.

Минута кашт мольсть.

— Ну месть одт велесэнть?—кевкстизе а содавиксэнть Петр Павлович.

— Тевтне молить. Колхозось коть тече анок лисеме сокамо.

— Кода эрить Сорокинтнэ?—таго кевкстсь Вавилкин (коть те велесэнть Сорокин фамилияяк арасель).

— Кода и весе, отвечась а содавиксэсь.

— Леля!

Леля эзь удо. Сон сыргойсь мирдензэ марто вейсэ ды ней кунсолось месть кортыть Петя ды те Василий Николаевичесь. Одеялонть ало одижань оршазь, Леля стясь, ды сыця ломаненть марто здоровазь, кармась столень пурнамо.

— Неят ломанесь вайсесь леентень. Эряви сонзэ андомс ды костямс, а сон яла уды.

— Мень бути удома прась лангозон, Петя,—прянь нолдазь отвечась Леля.

Василий Николаевич ды Петр Павлович озасть келей, эрьва кодамо ярсамосо вачказь столенть экшес.

— Леля,—пшкадсь Петр Павлович козейканстэнь,—а муят ли костояк бутулкине?

— Нейке, Петя,—ды кармась капшазь оршнеме.

— Васов?—кевкстизе Вавилкинэнь а содавиксэсь.

— Аволь васов, сватонь туртов.

* * *

И. леесь овси лиссь берекстонзо. Эчке эзсь колсевезь ды эшксевезь яжась берек лангсо касыця килейтнень.

Вете-кото минутань ютазь Леля пачкодсь тундонь ведьсэ бушовиця леентень.

«А ютаван, арсесь Леля лей берексонть, месть ней тейнемс, ведь нарушителесь сонсь сась кудос, ведь леенть тона ёно пограничной заставась»...

Седе тов сон эзь арсе. Кадовозь вейке панарсо Леля кирнявтсь кельме ведентень.

* * *

Нефедов пограничникесь аштесь мадезь чувто куро экшсэ ды вансь леенть лангс, а сонзэ ёкосо, икельце пильге лангс нежедезь аштесь тонавтозь Рекс кискась.

Друк Рекс уронозевсь ды бойкасто кирнявтсь ведентень. А нилешка минутань ютазь Нефедов оршавтсь эсь шинелензэ Леля лангс. Сон эзь сода кодамо те ломанесь. Но содась, што эряви ванстомс сонзэ эрямонзо.

* * *

Нефедов пачтизе Лелянь заставас. Суренъ пес начко те од авась мольсь кулыця ёнов, но медицинской васень лецксэсь курок велявтызе сонзэ сознаниянзо.

«Пестэ омбоце кудо, тосо шпион»... Ульнесть аванть васень валонзо. Неть валтнэ бойкасто пачтязельть штабс, секс вете пограничниктне истя бойкасто кенересть пачкодеме велентень.

* * *

Зярдо панжовсь кенкшесь ды кудонтень винтовка марто появасть кавто пограничникть, а содавикс ломанесь се шкастонть арсесь варштамо вальмантъ пачк.

— Кедеть верев!—командовасть тензэ. Сон зверень велявтомасо арсесь тонгомс кеденть голенищантень, но кудонь азорось истя лепштизе сонзэ стенантень, што кодамо-бути а содавикс Василий Николаевичесь ёмавтызе весе виензэ.

— Эзить кенере, господин, минь умок эйсэть учинек,—мерсь тензэ вейке пограничникесь.

Валске марто пограничной заставантъ эйстэ а васоло марявсь винтовкань вайгель. Покш кевенть вить ёно, курокстo чувозь ямантень наксадо чувтокс ёртовсь ютазь вень а содавикс «гостесь».

— Кие сон ульнесь?—кевкстизе ял гам заставань начальникенть Коротков капитанонть.

— Парсте содавикс У. разведчикесь. Ды капитанось сурсонзо невтсь границанть тона ёнов. Минь варштынек суронзо мельга. Сэрей тарканть лангсо неявсь пограничной манчжурской Ю. поселкась, косо эрить ламо белогвардеецт, конат еще 1919-це иестэ оргодсть тов.

— Шумбратадо, цёрат!—марявсь ава вайгель. Минек удалов появась Леля. Минь здоровакшнынек мужественной те аванть марто, кона нарушителенть кунцеманть кис награжденой «За боевые заслуги» медальсэ.

Минь сыргинек леенть тона ёнов, велентень, косто курокстo пачкодинек эсенек подразделениям.

Н. Симдянов, политруконь заместитель.

# СТАРШЕЙ ПИОНЕРВОЖАТОЙТНЕНЕНЬ ЛЕСКСЭКС

Пионерэсь—школьниктненень пример тонавтнемасонть ды дисциплинасонть. Классонть эйсэ ды отрядтнэнь юткссо социалистической соревнованиясь. Соревнованиянть организовамозо, сонзэ содержаниязо ды учётось. Сех вадрятнень поощрениясь. Пионертнэнь успеваемостест мельга контролесь. Вейкенень вейкенень лездамось.

Вожатоенть ды отрядонть лездамост кудосо уроктнень тонавтнеманъ кис условиянь теемасонть. Чинь режименть топавтомась. Тонавтницятнень оймсемаст организовамось.

Сех вадря тетрадтнень выставкась, экскурсиянь организовамось, коллекциянь пурнамось, наглядной пособиянь теемась.

Школасо ютавикс предметнэнь (литературань, физикань, химиянь, историянь ды лиятнень) коряс пионертнэнь самостоятельной докладонь ютавтнемась.

**Литература:**

Педагогикань коряс учебниктне (кудов максозь заданиятнеде ды школьникенть туртов режимдень главатне).

Журнал «Вожатый»—статьят: «Кода пионерской отрядось должен лездамс школантень»—1939 иень 15-це номерсэ ды «Пионертнэ—школантень лездамо»—1940 иень 17-це номерсэ).

## 2. Политико-массовой роботась

а) Большевистской партиянть ды советской властенть задачатнень пионертнэнень толковамось. Марксизмань-ленинизмань основоположниктнень эрямост—юной пионертнэнень пример.

б) Отрядонть политико-воспитательной роботасонть эйкакшонь газетатнень, книгатнень ды журналтнэнь ролест.

в) Беседат большевиктнень партиядонть, социалистической государствадонть, трудицятнень революционной бороцямодонть, Якстере Армиядонть, ленинско-сталинской комсомолдонть.

г) Отрядонть участиязо неграмотностень ды малограмотностень ликвидациясонть (седе покш пионертнэнень), ловнома кудосо, библиотекасо, вишка эйкакштнэнь марто роботась.

д) Форпостонь роботась: комнатань, площадкань оборудованиясь; ушосо, кардайсэ ванькслчинть кис борцямось; походт, экскурсият, соревнованият, налксемат; книга ды газета марто роботась. Форпостонь советэсь, редколлегиясь, кружоктне форпостсонть.

е) Тонавтницятнень школасо оймсемаст организовамось: чокшнень, праздникень, карнавалонь, экскурсиянь, турнирэнь ютавтнемась, пионертнэнь роботаст выставкань организовамосо ды лият.

ж) Пионерской отрядсо ды звенасо антирелигиозной роботась.

**Литература:**

Педагогикань коряс учебникть (нравственной антирелигиозной воспитаниядонть ды советской патриотизмань воспитаниядонть главатне).

Журнал «Вожатый» (1940 иень 15-це номерстэнть статья—«Пионерской отрядсо политико-воспитательной роботась).

Журнал «Вожатый»—1941 иень номертнэ.

## 3. Военно-физкультурной роботась

### А. Строевой подготовкась

а) Одиночной подготовкась: строй, шеренга, интервал, дистанция, фланг. Основной стойкась («становись», «равняйсь», «смирно»). Вейке таркасо аштемстэ ды якамсто велявтнематне. Стройстэ лисемась ды мекев стройс арамось. Чиематне ды пеке киське лангсо ютнематне.

б) Звенань ды отрядонь составсонть подготовкась: развернутой строй, вейке шеренгань, кавто шеренгань стройть, звенанть ды отрядонть перестроениясь. Расчет «васенце», «омбоце» ды номерэнь порядоконть коряс. Вейке таркасо ды якамсто велявтнематне. Якамот ды чийнемат. Походной стройть: колонат вейкень-вейкень, кавтонь-кавтонь, нилень-нилень, звеньясо.

в) Торжественной обещаниянь ды знаменть ливтемань церемониал. Рапортонь максома. Вейке таркасо аштемстэ ды якамсто приветствият. Отрядось парадсо. Командань максомась.

**Литература:**

РККА-нь пехотань строевой уставось, I-це, II-це ды III-це главатне.

Журнал «Важатый», статьят: «Пионерской отрядсо строесь» —1940 иень 17-це №».

«Пионерской звенась стройсэ»—1940 иень 23—24-це номертнэсэ.

### Б. Военной подготовкань элементнэ, связесь ды топографиясь

а) Разведкась, сонзэ назначениязо ды кодамо эрси разведка. Разведчикенть обязанностензэ. Разведыванияньтехникась. Маскировкань правилатне. Донесениянь составлениясь.

Наблюдателенть, связноенть, часовоенть обязанностензэ. Окопонь теемась. Самоокапываниясь.

Зрительной памятенть, сообразительностенть кепедеманъ коряс налксемат ды лият.

б) Азбука Морзе. Ключ вельде ды флажоксо растояниясь передачат. Основной сведенияит почтовой голубеводствантъ коряс.

в) Условной топографической знактне. Численной ды линейной масштаб. Картань ловномась ды местностень коряс сонзэ ориентациясь: чинть, ковонть, тештнень коряс ореинтерованиясь. Глазомерной ды маршрутной съемкат. Азимутонь коряс а неявома таркава кивтеме ютнемат.

**Литература:**

Пехотань боевой уставось, I-це часть, II.

«Начальной военной подготовкась»—нолдызе СССР-нь НКО-нь издательствась, V-це глава.

«Военной тевенть коряс пионерэнь ды школьникень спутникесь»—авторось М. Зонегин, книганть нолдызе СССР-нь Осоавиахимень Центральной Советэсь- XII-це, XVI-це, XVIII-це XIX-це главатне.

Журнал «Важатый»—1940 иень 1-це номерстэнть «Военной топографиясь» статьянть, 1940 иень 3-це № «Разведчикень мастерствась» статьянть, 22-це № «Кода пионертнэнь тонавтомс военной разведкантень».

### В. Противовоздушной оборонась ды васенце лесксэнь максомась

а) Тылтнэнь лангс нападениянь средстватне ды способтне, конатнень применяет авиациясь. Боевой отравляющей веществатне, сынст свойствастды внешней признактнень коряс сынст содамонь способтне.

Тылэнть противовоздушной оборонань средстватне ды организовамось. Противохимической защитань средстватне: противогаз, защитной одежа, убежища ды кудотнень приспособлениясь убежищакс. Пожартнэнь каршо бороцямонь средстватне ды способтне: противопожарной защитань предупредительной мератне. Эрямо кудонть, школанть противовоздушной оборонась (светомаскировка, самозащитань школьной группа). Авиобомбатнень эйстэ сехте простой укрытиянтень оборудованиясь.

б) Газсо отравлениянть, томбавомантъ, растяжениянть, вярень чудемантъ, эзнестэ лисеманть, ловажатнень тапавомантъ, пицевемантъ, тепловой ды солнечной ударонть, кельмевтемантъ пингстэ васень лесксэнь максомась врачто икеле. Ваицянтень васень лесксэнь максомась, модасо ды ловсо валявомантъ пингстэ, обмороконь, токонь пингстэ ды сельментень или пилентень сорань понгоманть пингстэ васень лесксэнь максомась. Пострадавшейтнень кандомась ды сюлмсемась. Физкультурань тейницятнень гигиенась ды самоконтролесь.

**Литература:**

«Начальной военной подготовкась», III-це ды IV-це главатне.

«Военной тевенть коряс пионерэнь ды школьникень спутникесь», VI-це—VII-це главатне.

Журнал «Вожатый—1940 иень 2-це № статья «Санитарной командатненень лесксэс».

Журнал «Вожатый»—1941 иень номертнэ.

### Г. Физкультура ды спорт

а) «Будь готов к труду и обороне» ды «Готов к труду и обороне» значоктнень лангс нормативнэнь разборось. Нормативнэнь максомантень пионертнэнь звенасо ды отрядсо анокстамось. Эрьва чинь физкультурной зарядка. Легкоатлетической занятият. Отрядсонть соревнованият гимнастикантъ ды легкой атлетикантъ коряс. Физкультурной площадкань оборудованиясь.

б) Сокст. Соксо якамонь эрьва кодат способт: велявтнемат, ровной ды пересеченной таркава якамонь техникась. Пандо прясто валгомась, пандо пряв куземась. Соксонь кочкамось ды сокстнэнь мельга уходось. Лыжникень одижась ды карсемапелесь. Кельмемантъ эйстэ прянь ванстомась.

в) Укшномась. Укшнома стильсэ: кроль или брасс. Укшномо тонавтоманъ приёмтне. Ваицянть таргамонь ды ведьстэ ливтемань приёмтне. Ведьс кирнявтомась.

**Литература:**

«Всесоюзный физкультурный комплекс», «Готов к труду и обороне СССР».

«Начальной военной подготовкась», III-це глава.

Журнал «Вожатый» — 1940 иень 7—8-це номертнэстэ статья «физической культурантъ вечкемадо», 21-це номерстэнть—«Пионертнэнь физической закалкась», 20-це номерстэнть — «звенасонть ды отрядсонть физкультурась тельня».

Журнал «Вожатый» — 1941 иень номертнэ.

### Д. Налксемат

а) Звеньевой ды отрядной сборттнэнь туртов подвижной налксемат (вишкине ды покш пионертнэнень).

б) Спортивной налксемат. Налксеманъ правилатне ды судействась (футбол, баскетбол, волейбол, чушкат).

в) Ушосо налксемат (военизированнойть, маскировкань, разведкань, оборонань, наступлениянь кондят).

**Литература:** «Пионерской лагерь», нолдызе «Молодая Гвардия» издательствась.

Журнал «Вожатый» — 1940 иень 13-це № статья «Разведчиктнень налксемат».

### Е. Пионерской отрядонь ды звенань походтнэ

а) Кодат эрсить походт—линейной, эстафетной, звездной.

б) Маршрутонь разработкась, участниктнень анокстамось (снаряжениясь, обязанностень явшемась, походонь режимесь ды походной эрямось, толбадянь тейнемась, очагонь тейнемась, ярсамопелень анокстамось, лагерень разбивкась).

(Поладксозо моли).

## В. М. Молотов ялгась примизе Япониянь Иностранной Тевтнень Министрантъ Иосуке Мацуока господинэнть

Апрелень 11-це чистэ СССР-нь Совнаркомонь председателесь ды Иностранной Тевтнень Народной Комиссарось В. М. Молотов ялгась колмоцеде кортнесь советско-японской отношениянь вопростнэнь коряс Япониянь Иностранной тевтнень Министрантъ Иосуке Мацуока господинэнть марто, конань марто ульнесть Московсо японской посолось Татекава господинэсь.

## Европасо ды Африкасо войнась

**(Апрелень 12-це чистэ военной действиятнень дневник)**

Югославиясо балканской фронтсонть мольсть активной военной действият. Германской бронетанковой частне саизь Югославиянь покш промышленной центрантъ Загребенть. Итальянской войскатне, конат оперировить масторонь северсэнть, саизь Логатец нункттнэть. Восточной Югославиясо немецтне саизь Парачин ды Чуприя оштнень. Югославтне эвакуировизь кой-зяро районтнэнь эсест северной границаст лангсо.

Южной Югославиясо германской войскатне пачкодсть Битоль ошонтень. Английской авиациясь пек виевстэ бомбардировизе германской моторизованной колоннанть Битольс сонзэ совамо шкастонть.

Германо-итальянской авиациясь бомбардировинзе югославской территориясонть эрьва кодат объектнэнь.

Балканской фронтонь греческой участкасонть греческой войскатне занясть од оборонительной рубеж Салоникнтень эйстэ Охри да эрькентьвидьс (юго-славо-албанской границанть лангсо). Греческой армиянь частне, конат ульнесть керязь главной вийтнень эйстэ немецтнень кедьс Салониктнень саемадо мейле, полной боевой порядоксо менсть германской окружениястонть.

Апрелень 10-це чистэ германской войскатне, конат икелев молить Северной Грециясонть, васодевсть английской войскатнень марто.

Германской авиациясь ёртнесь бомбат греческой Пирей портонть лангс ды Козани ошонть лангс.

Албаниясо мезеяк существенной эзьтееве.

* * *

Англо-германской фронтсонть тешкстневи вовоица ёнкстнэнь вооруженной виест активной деятельность. Апрелень 11-це чинть каршо вестэнть зярыя сядо германской бомбардировщиктне тейсть налетт Центральной ды Южной Англиясо военной объектнэнь лангс. Бирмингамонть лангс налетось мольсь зярыя часонь перть. Бомбардировазь истяжо Ноттингемсэ военной заводтнэ, Саутгемптонсо портовой сооружениятне, зярыя пункт Англиянь восточной ды юговосточной побережьясонть.

Секе жо вестэнть английской авиациясь атаковинзе Германиясо промышленной объектнэнь, Брестсэ германской военно-морской базанть (Франция), Мериньяксо аэродромтнэнь (Франция) ды Боркум островонть лангсо базанть (Северной морясо). Сехте виевекс тешкстии Рейтер агентствась, ульнесь Дюссельдорфонь лангс налетось (Северо-Западной Германия.) (ТАСС).

Ответ. редакторось А. ЩЕГЛОВ.

Редакциянть адресэзэ: Саранск, Советская, 47, Дом Печати, 4-й этаж. Телефон № 1—85. Заказ № 1729.

Ю3620. Типография «Красный Октябрь».